

Sur motion de M. Argue, appuyé par M. Herridge, il est ordonné,—Qu'une humble adresse soit présentée à Son Excellence le Gouverneur général le priant de faire déposer devant cette Chambre la copie de tous télégrammes, correspondance et autres documents échangés depuis le 27 mai 1959 entre le gouvernement fédéral, chaque gouvernement provincial et tout groupement fédéral ou provincial, au sujet de l'établissement d'un programme national relatif à l'énergie. (**Avis de motion n° 67*)

Sur motion de M. Hellyer, appuyé par M. Habel, il est ordonné,—Qu'il soit déposé devant cette Chambre la copie de l'offre d'achat des terrains que la Société Radio-Canada a acquis ou est sur le point d'acquérir de la *Toronto Industrial Leaseholds (1957) Limited* et où elle projette d'établir son nouveau bureau régional de Toronto. (**Avis de motion n° 69*)

Sur motion de M. Herridge, appuyé par M. Argue, il est ordonné,—Qu'une humble adresse soit présentée à Son Excellence le Gouverneur général le priant de faire déposer devant cette Chambre la copie de tous télégrammes, correspondance, lettres, mémoires, rapports et autres documents échangés depuis le 1^{er} janvier 1950 jusqu'au 1^{er} mars 1960 entre le gouvernement du Canada, ou l'un de ses ministères ou fonctionnaires, et tout directeur, mandataire ou représentant de la *West Kootenay Power and Light Company Limited* ou la *Consolidated Mining and Smelting Company of Canada Limited*, au sujet de démarches ou de demandes concernant l'autorisation d'exporter de l'énergie ou au sujet de l'imposition de ladite énergie en vertu d'une loi ou d'un décret du conseil. (**Avis de motion n° 71*)

Sur motion de M. McGrath, appuyé par M. McGee, il est ordonné,—Qu'une humble adresse soit présentée à Son Excellence le Gouverneur général le priant de faire déposer devant cette Chambre la copie de toute correspondance échangée depuis le 1^{er} octobre 1959 entre le ministre du Travail et le premier ministre de Terre-Neuve, relativement à l'établissement d'un programme de formation professionnelle dans l'île Bell (T.-N.). (**Avis de motion n° 72*)

La Chambre reprend le débat sur le projet de motion de M. Walker, appuyé par M. Balcer: Que le Bill C-53, Loi modifiant la Loi nationale de 1954 sur l'habitation, soit maintenant lu pour une deuxième fois.

Après plus ample discussion, ladite motion, mise aux voix, est agréée.

En conséquence, ledit bill est lu pour une deuxième fois, étudié en comité plénier et, après avoir fait rapport de l'état de la question, le comité obtient l'autorisation d'en reprendre l'étude à la prochaine séance de la Chambre.

États et rapports déposés auprès du greffier de la Chambre

Les documents suivants, remis au greffier de la Chambre, sont déposés sur le bureau, suivant l'article 40 du Règlement, savoir:

Par M. Balcer, membre du conseil privé de la reine,—Réponse à une adresse à Son Excellence le Gouverneur général (**Avis de motion n° 65*), en date du 2 mars 1959, demandant la copie de tous télégrammes, correspondance et autres